

# GAZETA TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Duminec'a, Fóia, candu concedu ajutoriale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe  $\frac{1}{4}$  3 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu seu  $2\frac{1}{3}$  galbini mon. sunatória.

Anulu XXXIV.

Se prenumera la poste c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Tacs'a timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 65.

Braslovu 2 Septembre 21 Augustu

1871.

## MONARCHIA AUSTRO-UNGARICA.

Transilvania.

Festinulu iubilaru de 25 ani alu archipastorie Esculentiei Sale parintelui archiepiscopu si metropolitu

### Andrei br. de Slaguna

se celebreza in tota archidieces'a si la  $9\frac{1}{2}$  ore si aici in Braslovu la beseric'a St. Nicolau in suburiu romanu, la care se invita toti cultorii iubilatului.

### Dela academ'ia scientifica romana

Din Bucuresci. Se pare, ca institutulu scientificu, numitul **Societatea academică romana**, erá pana aici consideratu numai că una planta, de si frumósia si folositória din natur'a sa, inse exotica, straina pentru pamentulu Romaniei, plant'a, pe care preste acésta a cunoscea forte pucini si mai pucini pricepea, că ce trebuintia ar poté se aiba romanii de asemenea institutu. Din contra strainii au cunoscutu la momentu (1866) importanti'a lucrului; ei au priceputu indata, ce insémna a da culturei limbei romanesci una direcțiune pronunciata, a i prefige calea, pe care va avé se mérga. De aceea strainii au si combatutu acelu asiediementu pe facia si pe ascunsu si au mersu asia deparate, incatu au induplecatur pe unii ministrii tocma si prin mesure diplomatice, pentru că se o iè la persecutiune; era altii au avutu fruntea, că se traga in jocu inca si relegiunea, numai că se pótua surpa societatea academică. De nu ne insuélá vederile nóstre, apoi astadi publiculu romanescu, si anume celu din capitala, a inceputu se cunóasca si elu aceea ce strainii cunoscusera multu mai inainte.

Celu pucinu siedinti'a publica din 24/12 Aug. dede una proba invederata pentru acésta assertiune a nostra, in care ne confirma si cateva diuarie, intre care la locul antaiu „Romanulu“. Déra se ascultam deocamdata pe secretariulu generale, carele in reportulu seu anuale se esprime asia:

„Domnii mei!

D'in lucrurile proiectate a se essecutá in cursulu annului incetatu, s'au tiparit, annuntiatu si pusu de mai multe lune in vendiare operele complete alle lui Tacitu, tradusse de reposatulu si demnu collegu allu nostru Gabriel Munteanu. Avem de a multiamon ororatului nostru collegu G. Baritiu pentru promt'a si bun'a essecutiune a acéstei tipariri. Annalile de pre annulu 1870 inco au esitu d'in tipariu si s'au annuntiatu de mai multe lune. Delegatiunea crede, co Annaliloru societatei ar fi se se dea una mai mare estensione atatu in numerulu esemplarilor, catu si allu materiei, asiá in catu, afora de procesele verbali alle sessionei si alte acte officiali alle societatei, — se coprenda si tractate despre subiecte litterarie, istorice si scientifice, cari intra in domeniu, ce imbracia activitatea societatei: cu modulu acestu-a Annalile nostro aru poté devén interessanti pentru unu mai mare nuueru de Romani si deschide societatei, in publiculu romanescu, una calle de actiune si influentia, la cari, in vederea mariloru interassi nationali legate de natur'a lucrariloru selle, Societatea este in dreptu, ba chiaru si detoria, se tenda d'in tóte poterile si prin tóte medilocele, de cari dispune. — D'in Dictionariu si Glossariu societatea cugetasce, co in cursulu acestui anu se va tipari unu

numeru de 40 de cölle, si allocasse in budgetu summele recerute pentru acésta; inse d'in lipse si greutati tipografice abiá s'au tiparit si scosu una fasióra de 5 cölle d'in Dictionariu; alte doue de acea-si marime, un'a d'in Dictionariu si alta d'in Glossariu, sunt sub tipariu si voru essi in curendu, asiá co chiaru intr'acésta sessione se voru poté imparí intre membrii societatii\*).

— Spre a respondi mai multu acestu opu de interesse nationali, delegationea a crediutu, co mediul celu mai nemerit u ar fi abonamentele facute prin anumiti collectanti; inse a acceptat se cera si luminele societatei pentru cea mai nemerita applecare a acéstei mesure. Tipografa, cu care delegationea a contractat tiparirea Dictionariului si Glossariului, s'au munitu cu töte necessariele pentru una catu de prompta tiparire a acestoru opere, si amu avé cuvente bene fundata de a sperá, co in cursulu annului urmatoriu cea mai mare parte a-tatu d'in Dictionariu catu si din Glossariu ar poté essi la lumina, deco s'ar adoptá mesur'a, ca tiparirea se incépa d'in doue locuri, deco membrii, cari s'au insarcinatu cu parti de lucrare, ar grabi a le dá gata; deco chiaru in acésta sessione membrii presenti, prin doue sau trei siedintie de desbateri in acestu sensu, s'ar pune in mai de aprópe intelliegere cu commissionea de redactiune, asiá in catu lucrarile fia carui-a se fia facute, pre catu se pótua, mai in armonia cu planulu, ce si a facutu commissionea; deco in fine cei absenti s'aru invitá a presentá catu mai currendu commissionei de redactiune cateva cölle macariu de lucrarea, ce le incumbe, pentru că, dopo observarile facute de commissione asupra acestor cölle, se pótua si densii lucruri catu mai in armonia cu planulu commissionei. — De la D. Molnar din Moscu'a delegationea n'a priimtu neci unu respunsu despre dictionariulu romanu, ce s'ar fi afandu intr'una d'in bibliotecele de acolto, si de pre care societatea ar fi dorit u se aiba una copia. — Pentru cea mai buna traducere a commentarielor lui C. J. Cesare de Bello Gallico, pentru cari societatea a publicat concursu cu premiu de 150 galb. inco d'in 1869, au incursu patru manuscrite; éro asupr'a syntacticei romane pentru care de asemenea s'au publicat inco d'in 1869 concursu cu premiu de 400 galb., nu s'a priimtu neci unu elaboratu; si prin urmare, in vedere marei importantia a obiectului, societatea este chiamata a deliberá asupr'a nouelor mesure, ce aru fi de luat, spre a capta unu resultatu in acésta lucrare asiá de insemnata pentru limb'a naționale.

In respectulu membrilor, delegationea cu profunda dorere are se annuntie perderea unui-a d'in membrii sei, care a lassatu unu desiertu anevoia de impletit u senulu nu numai acéstei societate, ci si allu nationei intrege, a demnului si infocatului patriotu A. Hurmuzaki. Delegationea nu se indoesce co a fostu sincerulu interprete allu societatei, espremedu, in numele acéstei-a, familiei reposatului, sentimente de profunda intristare si dorere de anima. Dnu V. Alessandri a declarat co impregiurarile nu i mai permitu a face parte d'in acésta societate. Dnu M. G. Fontanini, propusu in sessionea trecuta că membru actuale allu societatei, a annuntiatu, co starea sanetatei nu i permitte a acceptá onórea ce i s'a facutu. Prea santi'a sea Parentele Melchisedecu a facutu connoscutu, co annulu acestu-a, ocupat u de affaceri urgenti alle eparchiei, nu pótua luá parte la sessione, si prin urmare neci pronuntia discursulu seu de receptione. Dnu P. Poenariu a inscientiatu co a preparat cuventulu seu de receptiune, ca se luá pronuntia in acésta sessione; inse d'in caus'a starei sanetatei a cautatu se plece la bai. De la cei alti membri

\*) Dupa unu nou calculu aproksimativu Dictionariulu si Glossariulu voru dá, nu 100, ci catra 150 cölle tiparite, de nu si mai multu. Cam  $\frac{1}{2}$  manuscrisulu ar' fi gata. — Red.

d'in nou alessi nu s'a priimtu neci una scientia, deco sunt sau nu parati a si pronuntia in acesta sessione cuventele de receptione. — Prin Dnu Stein-trup, secretariulu societatei regale de scientie d'in Copenhaga, delegatiunea a priimtu pentru bibliotec'a nostra inco cateva volumeni d'in tipariturele societatei regale. De asemenea onoratulu nostru commembru, V. A. Urechia, a donat si estu timpu mai multe volumeni.

D'intre membrii vechi actuali, Reverinti'a sa parentele T. Cipariu, cumu si Dnu I. Caragiani, au annuntiatu co starea sanetatei nu le permite a lua parte la sessionea acestui anu; éro de la cei alti membri nu s'a priimtu neci unu respunsu la adresse formali de convocare ce li s'au tramessu. D'in celle espuse resulta, co numerulu de membri actuali ai societatei s'a redussu la 17, si la societate remane ca, de va afia co este lipse si despune de medilóce, se maresca acestu numeru in intellessulu art. VIII d'in statute.

Starea finanziaria a societatei se va poté vedé mai lamurit u, in amenuntele selle, d'in situatiunea presentata de domnulu cassariu, si allaturata pré lunga acesta relatione. In lineamente generali potemu spune co, impregiurarile nepermittendu a despune de una insemnata parte d'in summele allocate in budgetulu annului incetatu, Delegationea a crediutu co e in folosulu societatei a converti bonurile de tesauru in obligationi domeniali si a suscrie, in numele societatei, la imprumutulu deschis u pentru acésta, summ'a de lei noui 300.000 trei sute de mii. Pentru subventiunea de lei 20.000= doue dieci de mii, votata pre annulu 1871 de a-dunarea nationale a Romaniei libere, s'a priimtu mandatulu de incassare.

De asemenea s'a priimtu d'in partea esecutoriului testamentariu allu fericitului Evangeliu Zappa versamentulu pre annulu 1871, in summa de lei 11.750. D'in vendiarea lucrariloru publicate de societate s'au prensu abiá modest'a summa de lei 672. — La finitulu annului 1869—70 fondulu societatei erá de lei 192.285, b. 65, distribuiti asiá, co lei 173.908, b. 18 representau fondulu Zappa, éro lei 18.377 b. 47, fondulu Cuza. Ca venituri, in budgetulu annului 1870—71, se prevedea in totu summ'a de lei 73.269, b. 08, distribuiti, precum urmedia.

1. Procentele fondului Zappa . . . . .	lei 17390 b. 81
2. Versamentulu VI. a lui Zappa pre 1871 . . . . .	— 11750 " 00
3. Intrarea d'in vendiarea tiparitelor . . . . .	— 1175 " 00
4. Procentele fondului Cuza . . . . .	— 1837 " 74
5. Subventiunea de la guberniu . . . . .	— 20000 " 00
6. Restulu d'in subventiunea an. 1869—70 . . . . .	— 21115 " 53

D'in lei 53196, b. 75 prevediuti, in acelui-asi budgetu, la spese, nu s'au applecaturi de catu lei 21432, b. 20 specificati, precum urmedia:

D'in alle lui Zappa . . . . . lei 10839 b. 17  
D'in alle lui Cuza . . . . . — 3259 " 44  
D'in subventione . . . . . — 17333 " 59

Escedentele venitureloru prestra spesele budjetului annului 1869—70 ar fi déro de 41836, b. 88; inse, prin manipulationile de scambari de bonuri, ellu a ajunsu in realitate la lei 46240, b. 39, asiá in catu fondulu societatei este de lei 238526, b. 04, distribuiti, precum urmedia:

Fondu Zappa . . . . . lei 196836 b. 48  
Fondu Cuza . . . . . — 17459 " 90  
Subventiune crescuta in parte prin procente . . . . . — 24229 " 66

La acestia adaugunduse si lei 994, b. 89, summa crescuta prin procentele fondului offerit u de consiliulu judecianu de Teleormanu pentru sustinerea la studie a unui judec macedonianu, starea finanziaria a societatei presenta, in totu, summ'a de lei 239520 b. 93.

Si fiendu co delegationea a suscrissu la imprumutulu domeniale, pre numele societatei, summ'a

nominale de lei 300000, pentru cari cauta se responda summ'a reale de lei 225000; ar mai remané disponibile una summa de lei 14520 b. 93, care se se inscria in budgetulu annului urmatoriu.

Spesele facute d'in subventione se urca, cumu se vede, pre annulu incetatu, la cifra de 17333 b. 34. In annulu urmatoriu acestea nu voru poté fi mai mici; si fiendu co subventionea pentru 1872 s'a redussu la lei 1000, cari adauasi la cei de mai susu 24229 b. 66, insummedia 34229 b. 66; urmedia, co pentru sectionile istorica si scientifica societatea nu despune decatu de una summa rotunda cam de lei 16000, si prin urmare societatea este chiamata a deliberá matura asupr'a measurelor ce ar fi de luat pentru desvoltarea sectionei istorica abia formata, cumu si pentru unu inceputu allu sectionei scientifice.

Secretariu generale: I. C. Massim u."

Din decursulu siedintie publice dela 24/12 Aug. mai inseumnau dupa diuariele din Bucuresci, ca reportulu comisiunei insarcinate cu revisiunea traductiunilor lui Caesar (de care s'a presentatu patru, éra nu trei, cum s'a fostu aratatu din erore) fù elaboratu de noulu membru, eruditulu domnu Alecsandru Odobescu (filiu mai mare alu rep. colonelu Odobescu), éra publiculu, care a constat mai totu din literati, profesori s. a., lu ascultà cu atentiu incordata si la fine lu aplauda cu multa placere. Cu acelu reportu critic'a scientifica, dupa lunga asteptare, se incepù si in capital'a Romaniei.

Doue manuscrise fusera premiate, éra la alte doue li se fece mentiune onorable. Cele premiate suntu ale dloru C. Copacineanu profesorii de limb'a latina in Romanu din Moldov'a, si dlui Aronu Densusianu advocatu in Fagarasius din Transilvania. Celealte nu se deschidu. —

### Braslovu 1 Sept. 1871.

Una prospectu scurtu preste situatiunea politica mai adanca ne face lumina pentru viitoru: Resultatulu conferirilor dela Gastein lu predica chiaru oficiosele, ca e deplin'a inviore intre Germania si Austro-Ungaria, catu privesce la interesele politice esterne; altele adaugu, ca s'a inchiatu si aliantia, la care s'a atrasu si Itali'a, Oland'a, Dani'a, Sved'a spre a face o coalitiune a Europei midiulocie in contra Franciei si Rusiei. Anglia inse plutesce pe deasupra si unde se va alatura ea va face preponderatiunea in politic'a esterna. — In estu casu nu cumva romanismulu va fi avisatu la politic'a diplomatica italiana mai multu cá la cea franceso-rusa? — „Golos“ diurnalulu celu mai autoritatuv alu Rusiei spala cu lesia perfidia prusaca, chiaru acum, candu se vorbesce de acésta aliantia, dicundu, ca Prusia de cate ori vre resbelu-si cauta cate o aliantia, pe care dupa ce -si face tréba o parasesce cu perfidia si -si cauta alta cu contu la altu resbelu. Asia a facutu cu Austria in resbelulu cu Dani'a si apoi cu Itali'a in contra Austria, cu Rusia in contra Franciei. Acum er' face aliantia cu Austria, cá se pasiesca in contra Rusiei si a latinismului, se restaureze cu Austro-Ungaria starea din 1859 in Itali'a, si se impedece panslavismulu. „Golos“ provoca apoi statele europene la o liga comună in contra politicei prusace. Prusii vediendu inmultirea poterei armate a Franciei striga inmultirea armatei; si armarea se continua, candu se lauda cu convenirile de pace. — Dér' politic'a principiale e si torente, care rapescetotu dinaintei si duce cu sene. Acum a esitu pe scena revolutiunea domnirei popórelor, — alta politica, cá unu torente, si precum principiul dela 1789 a ruptu tóte stavilele ponendu burgerimea pe tronu, asia va nivelu si privilegiale si va pune principiul suveranitatei popórelor si alu perfectei egalitati pe tronu. Asta arma va da in capu perfidilor si va invetia minte umanitaria si pe prusaci si pe ciocii preste totu in aprópe viitoru, déca nu se va poté inaugura absolutismulu mun-danu cu infalibilismulu besericianu, cari punu totu pe o carte. —

In Francia se activéza principiale umanita-

rie, cari cá unu torente deculeza cu timpu tóte stavilele inhumane. —

### Braslovu 29 Augustu 1871.

Diurnalulu maghiaru „Reform“ Nr. 235 aduce unu articlu din Fagarasius dddto. 19 Aug. sub titlu „Az igazságügyi minister úr figyelmébe“, in carele dupa metod'a scrierilor din Fagarasius esite prin gazete, iea sub critica pasulu comitetului representativ alu districtului, prin carele s'a adresatu catra ministrulu de justitia cu dorintia de a considera la denumirile viitorie ale judecatorilor fii districtului si cu deosebire -si esprima dorint'a de a avé si pe viitoru in capulu judecatoriei pe dlui Nicolau Siustai presentulu presiedinte.

Déca articlulu „Reforme“ ar' contine numai o critica obiectiva a pasului facutu, nu -mi asi mai perde scumpulu timpu de a reflecta la elu, inse fiinduca acelu articlu este tendentious si in elu se oglindéza pasiunea cea vechia de a innegri, egoismulu, personalitati si supositiinni **false**, asia fia-mi ertatu intru atata a luá notitia despre elu, in catu corespondentele Reformei spre a da óre-care gravitate insinuarilor si imbalaturilor sale se provoca si la persón'a mea, puindu-mi in gura cuvinte, ce nu le amu rostitu, séu de le amu rostitu, atunci acele au fostu rostite cu totulu in sensu contrariu, decatu cum voiesce a afirma scriitorulu articulului mentionatu.

E adeveratu aceea, ca din anulu 1861, de canda avui norocirea séu nenorocirea(!) de a fi membrulu comitetului districtului Fagarasius, nu amu incetatu fara crutiare si fara temere a combate la tóta ocasiunea totu ce amu aflatu reu si cu scadere pentru districtu si patria; amu combatutu chiaru si legile si dispositiunile regimului, ce mi se pareau asupritórie pentru romani, asia in catu nu odata, ci in mai multe ronduri se facura propuneru din partea dloru maghiari se me puia sub actiune fiscală. Cu privire la trebile districtului cu deosebire combateam si criticam starea cea rea a judecatoriei, vajetandume, ca treburile judecatoresci mergeau forte reu. Inca din anulu 1866 convin-gendum, ca pe langa indolenti'a unora din amplioati, vine cu deosebire acea impregiurare in detrimentul administrarei justitiei, ca personalulu de conceptu si manipulatiune era si este atatu de ne-sufficient, incatu se fi fostu si cei mai capacitatii si diligentii amplioati la judecatoria, ar' fi fostu preste potentia a curati intunereculu de restanti'a gramadita inca din timpulu absolutismului si apoi cu deosebire dela 1861 incóce si a resolva sumetenia de acte uitate si aruncate in tóte partile; — deci facui propunerea a se face la ministeriulu de justitia rogarea a inmulti statulu amplioatilor. Propunerea se primi si cererea comitetului formulata in asta directiune se substernu ministeriului de justitia. Dupa trecere de unu anu ni se respunse, ca nefindu provedita in bugetu inmultirea amplioatilor, nu ni se poté implini dorint'a. Acésta propunere amu mai repetat'o mai in toti anii urmatori, inse totudéun'a fara succesu.

Cu ocasiunea reinnoirei acestei propunerii si a interpelarilor facute in asta privintia siefului jurisdicitionei, cá ce pasi a mai facutu in asta cestia spre delaturarea reului, l'amu facutu atentu pe capitanulu supremu in prim'a si pe ministrulu justitiei in a dous'a linia, ca neinmultiendu persoanalulu. Judecatori'a districtuala devine a fi una din cele mai slabe judecatorie, ba amu disu chiaru si aceea, ca dora regimulu prin neinteresarea sa si prin nedelaturarea gravaminului insusi voiesce a da contrarilor nostri si guriloru celoru mari ale romanofagilor din Fagarasius ocasiune a poté sbiera, ca judecatori'a din Fagarasius, unde romanii amplioati suntu in majoritate „este judecatori'a cea mai miserabila“. — Candu amu disu acésta nu amu voit uita decatu se danu boldu capitanului supremu si se lu suscitezu de a se interesa mai multu de justitia, de care suferieam, de si tóta poterea disciplinaria e in man'a lui; éra nu in a presiedintelui judicialu, amu voit uita a arata slab'a institutiune de a fi luat din mana presiedintilor judecatoresci poterea disciplinaria si ai fi degradat la nisice papusie, dandu in man'a sieffloru administrativi, amu voit uita a bate in regim, carele atatu de pucinu se intereséza de cursulu justitiei. — Sciti dvóstra bine, ca din lips'a personalului in Fagarasius se tramitu criminalistii la Braslovu se se judece. Nu e asta batujocura? Dér' nu asupra presiedintelui, ci asupra acelora, cari au puterea de a inmulti personalulu cade acésta negligéntia.

E adeveratu, ca eu nu amu fostu unitu cu parerea comitetului in privint'a propunerei a se alege

o comisiune candidatória si recomandatória de amplioati, avendu causele mele binecuvantate, pe care in parte le amu desvoltat atunci, parte fiindu de natura delicata le amu retacutu.

Déci dle corespondinte, carele voindu a face capitalu din o impregiurare in sine nevinovata doresci prin scadere altuia ati ascunde planurile egoiste si a detrage meritele amplioatilor romani in genere si a presiedintelui Siustai in specia, afla, ca cu catu privesce persón'a dlui Siustai suntu invitati si a-si dori a i se oferi lui postulu de presiedinte in Fagarasius, tiendulu incatu lu cunoscu, si fi siguru, ca lu cunoscu bine, forte aptu si capabilu a fi pusu in capulu judecatoriei, pentru ca suntu convinsu, ca deslegunduise manele prin punerea disciplinei in dispositiunea sa si dandui personalu suficientu si qualificatu va aduce judecator'a la védi'a ce i compete si chiamarea ei adeverata.

Eu sciu si aceea, ca Siustai nu e avisatu la postulu de presiedinte in Fagarasius, der' bine se ne intielegemu, romanii voru fi vatamati in aden-culu susfletului, candu, ceteris paribus, la Fagarasius s'ar denumi de presiedinte unu neromanu, de órace populatiunea e romana si doresce a avé de presiedinte unu romanu.

La celealte barfeli fagarasiane nu suntu chiamati a reflecta, si nici ca ar' fi de lipsa, cunoscute fiindu cuibulu de vespi din Fagarasius, de unde sbóra astfelii de article asupra si in contra la totu ce e si vrea a fi romanu.

Iosifu Puscariu,  
membru alu comitetului districtualu.

### Siedint'a a II-a

a asociatiunei transilvane romane pentru literatur'a si cultur'a poporului romanu, tienuta in 8 Augustu 1871\*).

Inceputu la 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> óre antemeridiane.

Presidiulu comunică adunarei sosirea a patru telegrame cunoscute si apoi provoca pre disertantele d. Dr. Nicolau Popu a delecta pre adunare cu continuarea disertatiunei sale despre musica, intrerupta in siedint'a premergatória din inaintarea timpului.

Acésta disertatiune fù si in siedint'a a II-a cu repetitive eschiamatiuni de „bravo“ si „se traiésca“ intrerupte si in fine seceră disertantele cele mai viue aplause din partea adunarei.

Presidiulu pune cetirea protocolului siedintiei precedenti la ordinea dilei, care la propunerea presidiului, cá se se adauga in protocolu, ca si disertatiunea d. Petrascu, fù primita din partea adunarei cu viua placere, se indrépta in intielesulu acesta si se autentică.

La ordinea dilei se pune reportulu comisiunilor de cate 5 membri, privitorie la cercetarea socotelelor; conscrierea membrilor si incassarea tacelor, care fara nici o discusiune dimpreuna cu parerea comisiunei se primește din partea adunarei.

La propunerea dlui Stejariu basata pre statutele asociatiunei se cetescu numele membrilor noi inscrisi si se primește cu repetitive se traiésca din partea adunarei si anume la proctirea numelui Enricu Schul, comerciant din Fagarasius, care depuse că membru alu asociatiunei o tacsa de 30 fl. v. a. erupse adunarea in viue manifestatiuni de „se traiésca“.

Presiedintele impartesiesce resultatulu petrece-rei din premers'a séra, adica alu concertului, datu de domn'a Piposiu (Circa) si de dd. Dima frati si Dr. Nicolau Popu, care suie la 240 fl. v. a., in folosulu asociatiunei nóstre, si cugeta, ca vorbesce din susfletulu intregei adunari, sprimendu pre caldurósa multumita acestor demne de lauda persone concertuante, urandule din anima, cá se le sustiena atotu potentele la multi ani in deplina sanetate. — Adunarea unisono primește acésta propunere cu intrerupte eschiamari de „se traiésca“.

La propunerea dlui secretariu alu II se aduce multumita aceloru barbatii demni de lauda din distr. Fagarasiului, cari au indemnatu pre poporu la con-

\*) Pentru a rectifica relatiunile parte mare cu partialitate reproduse ici, colo, éca publicamu a II. si a III. sed. dupa cuprinsu obiectivu, nu personale. — R.

ferire de bani pentru scopurile asociatiunei nôstre, inmultiendu fondulu asociatiunei cu o suma insemtata, care trece preste 3 mii fl.

Sub discusiune vine acuma reportulu si propunerea comisiunei bugetarie, care prin referintele seu d. v. capitanu alu Fagarasiului I. Codru-Dragusianu, da cetera operatului, care numai cu pucine modificatiuni differesce de projectulu comitetului. Din acestu projectu insemnă numai urmatòriile propunerii, care au datu ansa la desbatere. In acestu projectu au fostu preliminatu si unu postu pentru unu cancelistu permanentu in cancelari'a asociatiunei cu unu salariu anuale de cate 300 fl. v. a.

Comisiunea propune si unu stipendiu pentru studiare agronomiei si silviculturei afara de Transilvania; asemenea propune de sine crearea unui stipendiu pentru elevii la scola comercialie de cate 50 fl. v. a. si in fine opinéza, ca bibliotecariului I. Macsimu se se voteze protocolarmente multiumita, pentru resignatiunea la remuneratiunea de 100 fl.

Referintele espune, ca membrulu comisiunei Ioane Popu et cons., cari au remas in minoritate cu parerea densilor in privint'a primei positiuni din bugetu, a insinuatu votu separatu, pre care lu voru aduce inainte in siedinti'a de astadi. — In catu pentru rogarea comunei Lapusiu ungurescu, comisiunea propune respingerea ei, nefiindu asociatiunea competente a decide in meritu asupra acestei petitiuni. — Comisiunea propune totusi deschiderea unei colecte intre membrii adunarei generali pentru ajutorirea scólei acestei comune serace.

Dupa cetera projectului de bugetu propusu de com., fara de a se enuncia adunarea la intrebarea presidiului, ca primescese propunerea comisiunei de substratulu desbaterei speciale, cere cuventu:

D. Prota Metianu si face propunere, ca se se suscpeta in bugetu inca dôua stipendia celu pucinu pentru juristi de cate 200 fl., care se fia obligati a scrie si in cancelari'a asociatiunei.

Secretariu II. I. Rusu, consente in principiu cu propunerea antevorbitorei, déra cu a dôua parte a ei, ca adica acei doi juristi, cari se voru impartseni cu aceste stipendie se fia obligati a lucra in cancelari'a asociatiunei, nu se poate invoi nici decum, pledandu in acea directiune, ca juristii suntu ocupati ante si dupa amédia cu studiele prescrise loru, incatu, dupa cum a esperiatu, nu le mai remane timpu a scrie si in cancelari'a asociatiunei. — Stipendiale se dau pentru tineri ca se studieze si dupa parerea oratorei nu se potu impreuna cu sarcine séu deoblegatiuni. — Aduce tocma unu casu speciale din anulu acesta inainte, unde stipendiul cu obligatiune de a lucra si in cancelari'a asociatiunei, capetandu varatiune si a scosu stipendiul si s'a dusu a casa. — Comitetulu asociatiunei avendu iu vedere acurat'a inaintare a afacerilor asociatiunei, au creatu unu postu de cancelistu independente cu 300 fl. salariu. — Densulu crede a se sustienere acestu postu si nu va vota nici odata pentru casarea lui.

Membrulu Ios. Puscariu, sprijinesce propunerea d. Metianu, din acelu motivu, ca postulu pentru unu cancelistu permanentu in cancelari'a asociatiunei lu afia acum inca de prisosu, ca-ce afacerile asociatiunei nu potu se fia asia de latite, ca se fia unu cancelistu ocupatu cu unu postu stabilu. — Dupa densulu afacerile asociatiunei abia se urca intr'unu anu dela 100—200 de numeri. — Densulu combate pre antevorbitorei, in acea privint'a, ca unu juristu nu ar' ave timpu se scria si in cancelari'a asociatiunei cate o óra dôua pre di, amintendu, ca densulu tocma din esperintia scia, ca juristii fara ca se neglige prelegerile, scriu cu órele pre la advocati si la alte cancelarie. — Asociatiunea, dupa densulu, nu posede acele venituri de a potere sistemisa atare postu. — Partinesce asia déra propunerea lui Metianu.

Membrulu Dr. Racuciu doresce a se audi si votulu minoritati, despre care facu referintele comisiunei amintire.

Membrulu Dr. Borcea crede, ca discusiunea generale merge intr'acolo, ca de unde se se dè cele

dôua stipendia la juristi. — In genere sprijinesce propunerea lui Metianu si -si resvera dreptulu de a vorbi in desbaterea speciale la pusetiunea, ca de unde se se dè aceste stipendia. — Dupa parerea densului acuma ar' fi numai vorb'a, ca primescese propunerea, ca se faga dôua stipendia si pentru juristi seu ba.

Referintele, comisiunei bugetarie, amintindu ca si a finit reportulu si propunerea comisiunei, crede a i se concede se se depareze de pre tribuna la loculu seu, de unde la casu de necesitate, va apară propunerea comisiunei. — Se primesc.

Metianu dice, ca déca ar' fi sciutu, ca va in-tempina atatea obiectiuni -si ar' fi descoperit in modu mai detaiatu parerea sa. — Tocma de aceea convictiune a fostu si densulu ca Dr. Borcea, ca si pentru 2 juristi se se faga cate unu stipendiu de cate 200 fl., aratandu, ca acestea se se faga din preliminatul salariu pentru unu cancelistu. — Candu -si a facutu propunerea sa a avutu in vedere, ca astazi studiaz in Sibiu mai multi teneri si teolog'i a si si drepturile si facu progrese inde-stulitòrie. — Cugeta densulu asia déra, cu tenerii, cari studiaza la academi'a de drepturi din Sibiu au vreme a scrie si in cancelari'a asociatiunei, si dupa acesta premisa, -si a luat voia a face propunerea sa principale, ca se se faga pentru doi juristi 2 stipendia de cate 200 fl.

Membrulu Marinu crede, ca stipendiul destinat cu 400 fl. pentru unu ascultante de agronomia si silvicultura, nu s'ar poté da pentru ambe ramurile de scientia, ca-ce noi avemu lipsa de ómeni de specialitate. — Agronom'i a se afla la poporul nostru intr'o stare forte misera; si de acea crede densulu, ca stipendiul acesta se se dè numai la unu teneru, carele se inventia numai agronom'i a si care se fia oblegatu a fi profesor la in-fintiand'a scóla de agronomia in cerculu asociatiunei nôstre.

Membrulu Puscariu afla, ca acestea dôua ramuri suntu in legatura unulu cu altulu si semestrele loru suntu mai scurte ca la alte academie, dupa scirea densului pentru fiacare ramu cate doi ani. — Din aceste circumstari cugeta, ca este de lipsa ca stipendistul dupa absolvarea unui ramu se studieze si pre alu doilea, care sta in legatura cu celulaltu. — Densulu votéza pentru propunerea comisiunei.

D. Marinu voiesce, ca pentru fiacare ramu se se faga cate unu stipendiu, ca-ce numai asia potemu ave ómeni de specialitate.

Referintele Dragusianulu si membru Gramoiu ambii accentuáza necesitatea pentru unu silvicultor, aratandu unu casu spéiale, unde inaltulu ministeriu pre unu teneru, care a absolvit ambele curse, de agronomia si silvicultura, nu a voit ualu intari de silvicultor, ca-ce acesta nu ar' fi studiatu singuru numai acestu ramu alu scientiei.

Ilie Macelariu, tiene desbaterea escata mai multu de desbatere speciale, ca-ce la punctul acesta, unde vine stipendiu pentru juristi, agronomia si silvicultura, ne intórcemu in desbaterea speciale. Propune inchirarea desbaterei generali si primirea propunerii comisiunei de base a desbaterei speciale. Se primesc cu unanimitate acesta propunere.

(Va urmá.)

## Activitatea romanilor clusiani.

(Capetu.)

Cu privire la projectulu despre sedriile orfanali, rogu pre on. comisiune, ca luandu in considerare, cumca partea cea mai mare a poporatiunei comitatense e romana si asia causele orfanali ale natuinei romane ocuru in majoritate preponderante, si luandu in considerare si aceea, ca se poate intemplá, ca inzadaru s'ar candidá din partea comitelui supremu pre statiunile respective si romani, ca totusi comitetulu comitatensu, déca nu va fi restrinsu prin una atare dispusetiune, nu va alege romani, se binevoliesca a adauge ori la alu 6-lea, ori la altu § alu aceluiasi projectu urmatòriile: „La candidare de alegere precum si la alegere trebuie a se luá in consideratiune ca din celi 6 oficiali, cari in

sesiunile orfanali suntu provediuti cu votu decisivu, celu pucinu  $\frac{1}{2}$  se fia romani, de sene intiegunduse, cumca dispusetiunile legei de egalitate ale legei de nationalitate suntu de a se observá si prin sedri'a orfanale.“

Cu aceste on. comisiune mi-amu terminatu modestele mele motiuni, ca observatiunile, cari le amu mai avutu, s'au cuprinsu deja in proiectele sectio-nali respective. Me rogu se binevoliesca on. comisiune a mi concede se mai potu face numai inca una unica rogare:

Mi-amu luat indresnélala incepertulu acestoru sire a aratá, ca acele dispusetiuni ale art. de lege XLII din 1870, cari desemna modalitatea consti-tuirei comitetului comitatensu, suntu forte vitregi mai alesu facia cu noi, romanii.

Nu dintr'altu motivu amu atrasu atentiu-ne la acesta impregiurare decatul singuru din semtiulu de detorintia. Chiaru aceea e unulu dintre cele mai frumose atribute ale vietiei constitutionale, ca deschide terenu liberu pentru ori cine a-si descoperi sincerile sale pareri, a aratá ran'a ce casiuna du-rere ca se pôta provoca ingrigirea pentru vin-decarea ei.

Acestu scopu m'a condusu si pre mene, si cu acestu scopu voliu a adresá rogarea mea, ce o facu acum catra prea on. comitetu representativu comitatensu, propunendu, ca: folosinduse de vechiulu seu dreptu municipalu, adica de dreptulu petitionariu, care si in cele cuprinse in art. XLII § 1 lit. c) s'a intarit de nou, se faga pasi intr'acolo, ca legislatiunea acea dispusetiune a amintitului articlu de lege, care pe venitoru dispune a se alege diu-metate membrui comitetului din votanti virili, ér' diu-metate pe o basa atatu de neliberale se o modi-fice catu de curendu asia, ca aceea se se aduca intr'o armonia mai adeverata cu conceptulu egalitatei si ecuitatei si prin care si noue romanilor se ne fia asigurata o influintia mai proportionale in afacerile publice si interne ale municipalor. Me rogu de on. comisiune ca adoptand'o acesta propunere, se o asterna prea on. comitetu comitatensu perma-nentu representativu.

Déca ar' fi o cestiune de viétia pentru na-tionalitatea ungurésca in genere, ori pentru clasea posesorilor maghiari ca se se folosesc de nesce atari midiulöce de aparare, ca cari le afla in modalitatea constituirei comitetelor comitatense, atunci interesulu sustienerei i ar' silí a recurge la asemenea midiulöce, si in casulu acesta cine s'ar poté mirá, si cine ar' poté pretende ca pentru vol'i a altoru na-tionalitatii parasindu-si scutul loru de aparare, se conlucrare la efectuirea nescaroru atari institutiuni, cari pentru ei insisi ar' fi pericolóse.

**Dér'** nu au ei destule garantie avendu mini-steriu maghiaru? avendu o maioritate preponderante maghiara a casei representative? avendu cas'a mag-natilor maghiari, avendu tribunale superiore si sup-preme a caroru maioritate mare consta din maghiari? nu suntu óre ei aparati destulu si prin comitii sup-premi maghiari, cari stau in fruntea comitetelor, si prin poterea ce li se dadu acestor'a chiaru prin articlulu XLII? Si preste tóte aceste nu e fapta óre, ca maghiarii pe terenul scientiei, alu comerciu-lui si industriei luandu preste totu stau intr'o pu-setiune mai favorabila, si preste acesta suntu si cu numerulu nu numai facia cu noi, ci facia cu ori-care alta nationalitate conlocutòrie cu multu mai numerosi, ma nationalitatea maghiara chiaru si nu-merulu totalu alu celorulalte nationalitati — mai lu intrece??

Acela care deja dispune preste atatea garantie nu e silitu in interesulu subsistentiei sale ca se despolia pre celealte nationalitati si de influint'a, ce le compete dupa dreptu pe teritoriul jurisdic-tiunilor locuite de densele asupra afacerilor publice comune. Amu firma convingere, ca sustiene-rea unor institutiuni cum e modalitatea constituui-rei noua a comitetelor nici decatul nu e o cestiune de viétia pentru maghiari, fara tenu de o adeverata cestiune vitale si urginte: impaciuirea fratiesca cu celealte nationalitati conlocutòrie. Acesta e acea de ce natiunea maghiara duce lipsa neincun-giurat, déca voliesce a zidi fericirea sa si a pa-triei comune pre unu fundamentu durabilu si sta-tornicu.

Dupa ce necesitatea acestei impaciui fratiesci precum amu fostu spus'o si la incepertulu acestui votu separatu si de partea maghiara fu de atatea ori amintita, si dupa ce mai alesu chiaru natiunea maghiara si cea romana suntu acele, cari din punctu de vedere alu relatiunilor etnografice si numerice mai multu ca ori care alta suntu chiamate — fiindu amendoue de aceleasi pericile amenintiate — in locu de a se slabf un'a pe alt'a umeru la umeru a se ajutá si apará, ca se nu fia sterse de und'a popó-

relor gigantice, intre cari suntu aruncate; in o asemenea pusetiune avemu óre o alta detorintia mai neamenavera, decatu aceea că se preparamu sosirea catu de grabnica a timpului acelui, candu in locu de a stá facia unulu cu altulu că inimici politici, se ne potemu considerá de fertati-consoci si in bine si in reu!

Dér' că se potemu ajunge acest'a ne ar' trebuí că se ne apropiemu unulu de altulu. — Spre acestu scopu pasiulu primu nu are de alu face partea vatamata, ci partea ceealalta; datorinti'a initiativei déra este a maghiariloru intr'a caroru mana se afla acum si poterea. Aceasta initiativa trebuie se fia expresa nu numai in cuvante frumóse, nu numai intre pocale, ci prin respectivele organe competente si prin fapte.

Aceea, ca influinti'a nationalitatiloru respective inca si in afacerile municipaloru se fia reduse in sensulu art. XLII §§ 19 si 27 din 1871 si de acum inainte numai la o nula, nu e nici decatu aceea cale, ce ne ar' conduce la impaciuirea atatu de asteptata, ma din contra, — ce si cu dechiaratiile mai multoru auctoritatii maghiare totudéun'a sum gata a dovedi, — la multiamirea nationalitatiloru unulu dintre celi mai ponderosi pasi (pentru ca in efectele sale favorable chiaru acesta se semtiesce in modulu celu mai generalu si mai inmediatu) e acela, ca in jurisdictiuni se li se asecureze si celoralte nationalitati, si respective noué romaniloru o influintă intr'o mesura mai drépta si ecuabilă si se ni se deschida pentru limb'a nostra unu terenu de activitate mai largu.

Eata aici — e de indemana cea mai buna ocasiune că din partea maghiariloru, in cari consta si aici — că mai in totu loculu, — cea mai mare parte a comitetului representativu, se se dovedesca prin fapte, ca dorinti'a loru de infratire este adeveratu sincera, — lucrandu pe calea petitionala intr'acolo că legislatiunea se schimbe dispusetiunile referitorie la modalitatea constituirei comitetelor cuprinse in legea municipale, pe basea egalitatei si a dreptatei asia, că in afacerile jurisdictiunilor teritoriale locuite de noi romanii in o majoritate atatu de mare, se potemu si noi avé influintia intr'o portiune mai drépta.

Care jurisdictiune in Transilvani'a ar' fi mai multu chiamata a imbraciosiá caus'a acest'a atatu de drépta, că chiaru comitetulu Clusiu lui; acelu comitatul ce -si are resiedinti'a chiaru in Clusiu, in orasiusu unde e foculariulu centralu alu unei parti inseminate a intelligentiei transilvanene?

Comitatulu Clusiu lui, respective comitetulu representativu alu acelui e chiamatu, dér' in prim'a linia spre acest'a, cu atatu mai tare, ca-ci chiaru acestu comitatul e acela, care in proportiune cu celelalte comitate si scaune ardelene a dovedit mai multa dreptate totudéun'a facia cu natiunile conlocuitorie si intre acele facia cu noi romanii.

Déca on. comitetu comitatense va imbraciosiá acesta causa drépta, si radimentuse pe legea cea mai fundamentală a tierei, adica pe acele legi, priu cari se asecura egal'a indreptatire, va folosi dreptulu seu petitionala spre aceea, ca art. XLII se se modifice in directiunea susu amintita — cu acest'a ajutandu sosirea mai grabnica a impaciuirei fratiescii atatu de dorite, nu numai noué, dér' chiaru natiunii maghiare si patriei intregi, si va face unu atare servitiu, incat cu unu actu mai patriotic mai de folosu generalu si de pretiu mai duratoriu nu -si ar' poté sfersi activitatea sa.

Rogandume déra a-mi se luá in consideratiune emendamentele mele de modificare, séu incatul dora onorat'a comisiune pote in parte nu li ar' primi in proiectulu seu, a le susterne dimpreuna cu cea mai din urma propunere prea onoratului comitetu comitatensu pentru pertractare, sum cu deosebita onore.

Alu Ilustritatei Sale prea onoratului d. comite supremu si alu prea onoratei comisiuni umilitu servu

Ladislau V. Vajda m/p., secretariu ministeriale.

Clusiu in 20 Augustu 1871.

## Varietati. Provocare

catra membrii asociatiunei de invetiatorii poporali din comitatulu Cetatea de Balta.

Sesiunea comuna a asociatiunei invetiatoriloru poporali din comitatulu Cetatea de Balta defișta pre 22 Augustu a. c. nepotenduse tiené din caus'a

micului numéră a membriloru comparuti, se defigură nouă de 4 Octobre a. c. st. n. a. m. la 10 óre; loculu siedintiei comune e comun'a D. St. Martinu, unde membrii asociatiunei cu provocare la § 9 p. d. a reguleloru fundamentali se provoca in onore. —

D. St. Martinu 27 Augustu 1871.

Rediger Árpád,  
presied. asoc. invetiatoriloru poporali din  
comitatul Cetatea de Balta.

— (Statisticu.) Dupa unu opu statisticu, publicatu de E. Matray frequentarea scóelor midiulocie din Transilvani'a in totu decursulu deceniului 1860/1—1869/70 a fostu urmatóri'a:

In 10 gimnasia rom. catolice	17.039 elevi
" 2 " gr. orient. (unitate)	5.010 "
" 1(?) " gr. or. (neunitate)	1.824 "
" 6 " luterane . . .	9.451 "
" 6 " elv. ref. . .	24.378 "
" 4 " ariane (unitaria)	6.500 "

64.202 "

Noi din parte-ne publicamu aceste date statistice cu obiectiunea: ca gimnasiulu din Naseudu a inceputu numai pe la an. 1864/5 activitatea sa, pentru aceea miculu numeru alu elevilor lui; si ca numerulu romaniloru nu pote a se dejudeca numai dupa numerulu elevilor din cele trei gimnasia romane din Blasius, Naseudu si Brasiovu, de órace este cunoscutu, ca in gimnasiele catolice din Sibiu, Clusiu, Alb'a Iulia, Brasiovu si Muresiu-Osiorheiu etc.; apoi in cele luterane din Sibiu, Sighisior'a, Mediasiu, Bistrit'a, Sebesiu; in cele evang. reformate din Aiudu, Muresiu-Osiorheiu, Clusiu si Orasti'a suntu celu pucinu 100% a elevilor romanii.

Cu acésta ocasiune apelam ér' la tóte clasele poporului nostru, de a-si da prunci la invetitura. Pana nu va fi in fiacare comuna rurala o frunte de ómeni pana la celu pucinu 20—30% a populatiunei intregi, cari se fia absolvitu unii celu pucinu drepturile practice in academia nationale, ori unu gimnasiu inferioru, altii o scóla normala, altii o scóla agricola si asia mai departe, sudórea poporului nostru totu in pungile strainilor va curge, ér' dela ei va primi dreptu resplata: dispretiu, demoralisare si pitiorulu pe gutu.

Domnii inspectori scolari, — nu cugetu la dd. consiliari ai regimelui, pentrua scimu, ca dloru au alte trebi partiali si politice; — ci confesionali greco-orientali de ambe partile (adica uniti si neuniti cu Rom'a) ar' poté se aduca trecerea elevilor din scolul comunali (triviliu) in cele normali ori in gimnasie intr'o sistem a óre-care cu privire la talentele elevilor, la midiulocile materiale ale parentilor, la numerulu pruncilor din cutare comuna ce se afla deja frequentandu scóle midiulocie, si asia mai departe.

Trebue introdusu, că se se tienă de bon tonu, de onore comunala si parochiala a avé totudéun'a 2, 3 studenti la scoli midiulocie ori mai inalte; — si parochie, cari nu potu influentiá in acésta directiune asupra poporaniloru, — afanduse altmintreneau si materialulu necesariu, adica: poporeni in catuva avuti, cu princi apti spre instructiune, ar' trebui pusi sub asprimea verdictului opiniunei publice. —

— (Lemai'a remediu contra veninu-lui.) Se crede multu, ca lemai'a are óre-care eficacitate improativa veninurilor. Anticulu ateneu reportéza despre doi criminali condamnati de catra guvernulu egipténou de a fi lasati la furi'a sierpiloru. Pe candu ii ducea la supliciu, o femeia le dete de mila cateva lemai, pe cari le mancara. Espusi apoi la muscaturile sierpiloru celoru mai veninosi, ei nu mai simtira nici unu reu.

Spaimentatu, guvernulu ii tramise din nou a dôu'a di la supliciu, si că se se incredintieze, ca lemai'a era caus'a unui efectu atatu de neasteptat, dete unui'a de manca o lemaia, ér' celuialaltu nu. Celu care mancase lemai'a, de si muscatu de sierpi

in mai multe locuri, totusi nu pati nimicu; celuialaltu espira la momentu, de unde ateneulu conchise, ca lemai'a luata pe nemancate, resista la orice veninuri.

Dér' se lasamu anticuitatea si se venimu la prezente.

D. Sachet, oficieru superioare francesu, publica o notitia forte curioasa ce se reporta la acestu casu: „In 1848 — dice d. Sachet, — guvernulu dela Martinic'a pusese de reconstrui fortulu Desaix, distrus de englesi mai inainte de a ne duce in acea insula. Tocmai compani'a mea se afla de servitiu, candu unulu din soldatii de marina facunduse séra pintr'unu locu o multime de petre, fù surprinsu de o viperă si muscatu la mana. A chiamatu pe data unu chirurgu arabu negru, care se puse a crestăran'a si care stórse o lemaia. Man'a era imflata de totu.

„Dupa operatiune chirurgulu dete patientul de beu unu paharutiu cu untu-de-lemnu, si apoi in acelasi paharutiu aceasi cantitate de rumu, si in sfirsitu -mi spune se facu pe soldatul a fi vesel, departandu dela densulu orice temere. Din dijumate de óra, si acésta in intervale de 24 de óre, stórcea la zéma de lemaie in rama, si cu catu stórcea, scadea imflatur'a pana ce nu mai remase nimicu.

„Esprimandu-mi mirarea catra negrulu Aesculap asupra tractamentului seu in adeveru minunatu, elu -mi propuse se lu insociescu intr'unu locu, care era adeveratu cuib de sierpi. Ajunsi aprópe de unu zidu vechiu, negrulu -si viri man'a pana in cotu intr'o gaura si scôte unu ghiliganu de siérpe galbenu, pe care luandulu de gatu -lu facu de musca dintr'unu maru, care deveni la momentu negru că cernél'a. Indata apoi negrulu se puse de stórse in maru cateva picaturi de zéma de lemaia, si nu intardia a-si luá colórea primitiva.“ — „R.“

Nr. 339/pres. 1871.

1—3

## Publicatiune.

Membrii comitetului representativu alu comitatului Turdei prin acest'a cu tóta onoreea se conchama pre 14 Septembre a. c. antemeridiene 9 óre, la conferinti'a straordinaria in opidulu Turd'a.

Acésta conferintia va avé se revidéza si se statorésca planulu comisiunei esmisa pe basea §-lui 91 a art. de lege XLII din 1870, referitoriu la organisarea comitatului.

Turd'a in 28 Aug. 1871.

Dela comitele supremu alu comitatului Turdei.

Br. Georgiu Kemény m/p.,  
comitele supremu.

## Demnu de luatu in considerare.

Cas'a din strat'a Scheiloru (Heilgleichnamsgasse) sub Nr. protocolului 576 si Nr. conscr. 139, e de vendiare din mana libera.

Despre acésta se face impartesire cu acea obseratiune, cumca pe acésta realitate se afla intabulata in favórea casei pastratorie din Brasiovu unu capitalu de 3000 fiorini mon. austr., care se pote primi asupra si se pote computa in pretiulu cumpararei.

Mai deaproape face impartesiri cu informatiuni domnulu Tate Stanescu, neguтиatoriu, in tergulu Strailorul Nr. 232.

## Cursurile

la bursa in 1 Sept. 1871 stá asia:

Galbini imperatesci	—	—	5 fl. 79	cr. v. a.
Napoleoni	—	—	9 "	61½ "
Augsburg	—	—	119	85 "
Londonu	—	—	120	20 "
Imprumutulu nationalu	—	—	59	90 "
Obligatiile metalice vechi de 5%	—	—	70	25 "
Obligatiile rurale ungare	—	—	80	" "
" temesiane	—	—	78	50 "
" transilvane	—	—	77	" "
" croato-slav.	—	—	86	25 "
Actiunile bancei	—	—	772	" "
" creditului	—	—	297	50 "